

Porównanie tłumaczeń Dzieje 28:1

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
TRO16+	Przekład interlinearny	Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy	I zostawszy uratowanymi wtedy poznali że Malta wyspa jest nazywana
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	A gdy zostaliśmy ocaleni, wówczas dowiedzieliśmy się, że wyspa ta* nazywa się Malta. ¹⁾
PBPW	Przekład dosłowny	Nowy Testament Popowski-Wojciechowski	I zostawszy dostawieni bezpiecznie* wtedy poznaliśmy, że Melitą wyspa jest nazywana. ²⁾
TRO	Przekład dosłowny	Textus Receptus Oblubienicy	I zostawszy uratowanymi wtedy poznali że Malta wyspa jest nazywana

¹⁾ <x>510 27:26</x>

²⁾ Możliwe także znaczenie: "uratowawszy się".